

The most popular Chinese textbook for foreigners all over the world at present

\*英汉注释

第三版

# 汉语会话301句

CONVERSATIONAL CHINESE 301

□ 康玉华 来思平 编著 By Kang Yuhua & Lai Siping

下  
册



北京语言大学出版社

BEIJING LANGUAGE AND CULTURE  
UNIVERSITY PRESS

\* 英汉注释

The most popular Chinese textbook for foreigners all over the world at present

第三版

# 汉语会话301句

CONVERSATIONAL CHINESE 301

□ 康玉华 来思平 编著 Kang Yuhua & Lai Siping

下  
册



北京语言大学出版社

BEIJING LANGUAGE AND CULTURE  
UNIVERSITY PRESS

(京)新登字157号

图书在版编目(CIP)数据

汉语会话301句·下 / 康玉华 来思平编著. -3版

-- 北京:北京语言大学出版社, 2006重印

ISBN:7-5619-1404-0

I. 汉…

II. ①康… ②来…

III. 汉语—口语—对外汉语教学—教材

IV. H195.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2005)第015272号



书名: 汉语会话301句·下

责任印制: 乔学军

出版发行: 北京语言大学出版社

社 址: 北京市海淀区学院路15号 邮政编码:100083

网 址: [www.blcup.com](http://www.blcup.com)

电 话: 发行部 82303648/3591/3651

编辑部 82303395

读者服务部 82303653/3908

印 刷: 北京中科印刷有限公司

经 销: 全国新华书店

版 次: 2005年7月第1版 2006年4月第2次印刷

开 本: 787毫米×1092毫米 1/16 印张: 15

字 数: 160千字 印数: 5001—15000册

书 号: ISBN 7-5619-1404-0/H.05015

定 价: 42.00元

凡有印装质量问题, 本社负责调换

电话: 82303590

汉语  
会话

301 句

## 第三版前言

《汉语会话 301 句》初版于 1990 年。1998 年修订再版，并被列入“北语对外汉语精版教材”系列。《汉语会话 301 句》出版过英文、法文、日文和韩文等多个语种的注释本，长销不衰，不同版本累计销量在 30 万套以上，堪称当今全球最畅销的对外汉语教材。为了不断延续这本经典教材的持久生命力，我社出版了这本教材的第三版。

第三版对内容的修订主要体现在两方面。第一，在保留原有语言点的前提下，更换能反映当前社会生活的内容；第二，在增加新内容的基础上，对语言点安排的循序渐进、前后照应进一步细加琢磨，使之趋于完善。

第三版在版式和装帧设计上也有很大的改观。开本变小，便于携带；双色印刷，详略更加突出。

考虑到国外越来越多的语言学校选用这本教材，作者专门编写了“导读”，供教学参考。为了灵活适应不同教学周期，第三版分为上、下两册。

《汉语会话 301 句》第三版将会陆续出版多个语种的注释本，以满足世界各地不同母语学习者的需求。

北京语言大学出版社

2005 年 7 月

《汉语会话 301 句》是为初学汉语的外国人编写的速成教材。

本书共 40 课，另有复习课 8 课。40 课内容包括“问候”、“相识”等交际功能项目近 30 个，生词 800 个左右以及汉语基本语法。每课分句子、会话、替换与扩展、生词、语法、练习等六部分。

本书注重培养初学者运用汉语进行交际的能力，采用交际功能与语法结构相结合的方法编写。将现代汉语中最常用、最基本的部分通过生活中常见的语境展现出来，使学习者能较快地掌握基本会话 301 句，并在此基础上通过替换与扩展练习，达到能与中国人进行简单交际的目的，为进一步学习打下良好的基础。

考虑到成年人学习的特点，对基础阶段的语法部分，用通俗易懂的语言，加上浅显明了的例句作简明扼要的解释，使学习者能用语法规律来指导自己的语言实践，从而起到举一反三的作用。

练习项目多样，练习量也较大；复习课注意进一步训练学生会话与成段表达，对所学的语法进行归纳总结。各课的练习和复习课可根据实际情况全部或部分使用。

编者

1989 年 3 月

## PREFACE

*Conversational Chinese 301* is intended to be an intensive course book for foreigners who have just started to learn Chinese.

This book consists of 40 lessons and 8 reviews. The 40 lessons encompass nearly 30 communicative functions such as "Greetings" and "Making an Acquaintance", about 800 new words and the fundamentals of Chinese grammar. Each lesson is divided into six parts: Sentences, Conversation, Substitution and Extension, New Words, Grammar, and Exercises.

This book lays emphasis on improving the ability of the learner to use Chinese for communication. It integrates the communicative function with the grammatical structure and presents the most essential and useful part of the language in the linguistic environments one is usually exposed to in daily life, so as to enable the learner to master the 301 basic conversational sentences fairly quickly, and on that basis, through "Substitution and Extension" practice, to acquire the ability to carry on simple conversations with the Chinese. In this way, the book will also help lay a solid foundation for further study.

In view of the characteristics of language learning of the adult, we use not only easy-to-understand language, but also simple grammar. All this will help him use the grammatical rules to guide his own language practice and draw inferences about other cases from one instance.

The exercises are varied and plentiful. The reviews give due attention to improving the conversational and narrative skills of the learner, as well as systematically summarizing the grammar points covered. The exercises in each lesson and the reviews may be used in totality or in part, according to actual circumstances.

The Compilers

March, 1989

# 汉语拼音字母表

The Chinese Phonetic Alphabet

印刷体 printed forms	书写体 written forms	字母名称 names
A a	<i>A a</i>	[a]
B b	<i>B b</i>	[pɛ]
C c	<i>C c</i>	[ts'ɛ]
D d	<i>D d</i>	[tɛ]
E e	<i>E e</i>	[ɤ]
F f	<i>F f</i>	[ɛf]
G g	<i>G g</i>	[kɛ]
H h	<i>H h</i>	[xa]
I i	<i>I i</i>	[i]
J j	<i>J j</i>	[tɕiɛ]
K k	<i>K k</i>	[k'ɛ]
L l	<i>L l</i>	[ɛl]
M m	<i>M m</i>	[ɛm]

印刷体 printed forms	书写体 written forms	字母名称 names
N n	<i>N n</i>	[nɛ]
O o	<i>O o</i>	[o]
P p	<i>P p</i>	[p'ɛ]
Q q	<i>Q q</i>	[tɕ'iou]
R r	<i>R r</i>	[ar]
S s	<i>S s</i>	[ɛs]
T t	<i>T t</i>	[t'ɛ]
U u	<i>U u</i>	[u]
V v	<i>V v</i>	[vɛ]
W w	<i>W w</i>	[wa]
X x	<i>X x</i>	[ɕi]
Y y	<i>Y y</i>	[ja]
Z z	<i>Z z</i>	[tsɛ]

# 词类简称表

## Abbreviations

1. (名)	名词	míngcí	noun
2. (代)	代词	dàicí	pronoun
3. (动)	动词	dòngcí	verb
4. (能动)	能愿动词	néngyuàn dòngcí	modal verb
5. (形)	形容词	xíngróngcí	adjective
6. (数)	数词	shùcí	numeral
7. (量)	量词	liàngcí	measure word
8. (副)	副词	fùcí	adverb
9. (介)	介词	jiècí	preposition
10. (连)	连词	liáncí	conjunction
11. (助)	助词	zhùcí	particle
	动态助词	dòngtài zhùcí	aspect particle
	结构助词	jiégòu zhùcí	structural particle
	语气助词	yǔqì zhùcí	modal particle
12. (叹)	叹词	tàncí	interjection
13. (象声)	象声词	xiàngshēngcí	onomatopoeia
14. (头)	词头	cítóu	prefix
15. (尾)	词尾	cíwěi	suffix





康玉华 副教授

Kang Yuhua Associate professor

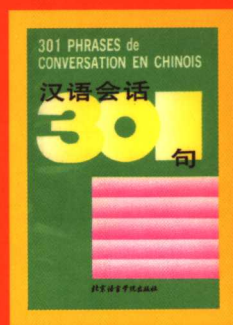
Professor Kang graduated from the Chinese Department of Nankai University in 1961. In the same year, she began to teach Chinese as a foreign language at Beijing Language Institute (Beijing Language and Culture University at present). From then on, she has worked in this field for about 40 years. Professor Kang was the co-compiler of several textbooks, such as *Communicative Chinese*, *Chinese 400*, etc. and had other books published overseas.



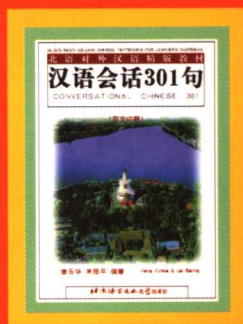
来思平 副教授

Lai Siping Associate professor

Professor Lai graduated from the Chinese Department of Capital Normal University in 1965. In the same year, she began to teach Chinese as a foreign language at Beijing Language Institute (Beijing Language and Culture University at present). She was the co-compiler of several textbooks, such as *Elementary Chinese Readers*, *Practical Chinese Reader* and *Speaking Chinese*, etc.



First edition 第一版



Second edition 第二版

《汉语会话301句》初版于1990年。1998年修订再版，并被列入“北语对外汉语精版教材”系列。

《汉语会话301句》出版过英文、法文、日文和韩文等多个语种的注释本，长销不衰，不同版本累计销量在30万套以上。

责任编辑：上官雪娜

封面设计：北京益格堂设计工作室010-61759639

版式设计：思东开元插画

# 目 录

汉语拼音字母表 (I)

词类简称表 (II)

第二十一课 邀请 请你参加 (1)

语法 动作的进行

第二十二课 婉拒 我不能去 (11)

语法 1. 时段词语作状语 2. 动态助词“了”

第二十三课 道歉 对不起 (21)

语法 1. 形容词“好”作结果补语 2. 副词“就”、“才”  
3. 趋向补语 (2)

第二十四课 遗憾 真遗憾我没见到他 (31)

语法 1. 用动词“让”的兼语句  
2. “是不是”构成的正反疑问句

第二十五课 称赞 这张画儿真美 (39)

语法 1. “又…… 又……” 2. “要是……就……”

复习(五) (49)

第二十六课 祝贺 祝贺你 (53)

语法 1. “开”、“下”作结果补语 2. 可能补语 (1)  
3. 动词“了”作可能补语

第二十七课 劝告 你别抽烟了 (63)

语法 1. “有点儿”作状语 2. 存现句

第二十八课 比较 今天比昨天冷 (71)

语法 1. 用“比”表示比较 2. 数量补语  
3. 用“多”表示概数

第二十九课 爱好 我也喜欢游泳 (81)

语法 1. 用“有”或“没有”表示比较  
2. 时量补语(1)  
3. 用“吧”的疑问句

第三十课 语言 请你慢点儿说 (91)

语法 1. 时量补语 (2) 2. “除了……以外”

## 复习(六) (101)

第三十一课 旅游(一) 那儿的风景美极了 (105)

语法 1. 趋向补语 (3) 2. “不是……吗”

第三十二课 旅游(二) 你的钱包忘在这儿了 (115)

语法 1. 动作的持续 2. “见”作结果补语

第三十三课 旅游(三) 有空房间吗 (125)

语法 1. 形容词重叠与结构助词“地”  
2. 可能补语 (2)

第三十四课 看病 我头疼 (135)

语法 1. “把”字句 (1) 2. “一……就……”

第三十五课 探望 你好点儿了吗 (145)

语法 被动句

## 复习(七)

(155)

第三十六课 告别 我要回国了 (159)

语法 1. 时量补语 (3) 2. “有的……有的……”

第三十七课 饯行 真舍不得你们走 (169)

语法 1. “虽然……, 但是……” 复句  
2. “把” 字句 (2)

第三十八课 托运 这儿托运行李吗 (179)

语法 1. “不但……, 而且……” 复句  
2. “动” 作可能补语  
3. 能愿动词在“把”字句中的位置

第三十九课 送行(一) 不能送你去机场了 (189)

语法 1. 动作的持续与进行 2. 用“不如”表示比较

第四十课 送行(二) 祝你一路平安 (199)

语法 1. “把”字句 (3) 2. “……了……就……”

## 复习(八)

(209)

## 词汇表

(215)

## CONTENTS

The Chinese Phonetic Alphabet( I )

Abbreviations( II )

Lesson 21 Invitation Will you join us? (1)

Grammar The continuous action

Lesson 22 Declination I can't go. (11)

Grammar 1. Words or phrases of duration as adverbial adjuncts  
2. The aspect particle “了”

Lesson 23 Apology I am sorry. (21)

Grammar 1. The adjective “好” as a complement of result  
2. The adverbs “就” and “才”  
3. The directional complement (2)

Lesson 24 Regret It is really a pity that I haven't seen him. (31)

Grammar 1. The pivotal sentence with the verb “让”  
2. The affirmative-negative question with “是不是”

Lesson 25 Praise This picture is very beautiful! (39)

Grammar 1. The expression “又…又…” (both...and)  
2. The expression “要是…就…” (if...then...)

Review (V) (49)

Lesson 26 Congratulation Congratulations! (53)

Grammar 1. “开” and “下” as complements of result  
2. The potential complement (1)

3. The verb “了” as a potential complement

Lesson 27 Persuasion Please don't smoke. (63)

- Grammar
1. “有点儿” as an adverbial adjunct
  2. The sentence expressing existence, appearance or disappearance

Lesson 28 Comparison It is colder today than it was yesterday. (71)

- Grammar
1. The use of “比” for comparison
  2. The complement of quantity
  3. “多” indicating an approximate number

Lesson 29 Hobby I also like swimming. (81)

- Grammar
1. The use of “有” and “没有” for comparison
  2. The complement of duration (1)
  3. The interrogative sentence with “吧”

Lesson 30 Language Please speak slowly. (91)

- Grammar
1. The complement of duration (2)
  2. The expression “除了…以外” (besides)

Review (VI) (101)

Lesson 31 Travelling(1) The scenery is very beautiful there! (105)

- Grammar
1. The directional complement (3)
  2. The rhetoric question with “不是…吗？”

Lesson 32 Travelling(2) You've left your purse (or wallet) here. (115)

- Grammar
1. The duration of an action
  2. “见” as a complement of result

**Lesson 33** Travelling (3) Are there any vacant rooms? (125)

- Grammar**
1. Reduplication of adjectives and the structural particle “地”
  2. The potential complement (2)

**Lesson 34** To See a Doctor I have a headache. (135)

- Grammar**
1. The “把” sentence (1)
  2. The expression “一…就…” (no sooner...than...)

**Lesson 35** To Pay a Visit Are you better now? (145)

**Grammar** Passive sentences

**Review (VII)** (155)

**Lesson 36** Departure I'll return home. (159)

- Grammar**
1. The complement of duration (3)
  2. The expression “有的…有的…”  
(some...and the others...)

**Lesson 37** To Give a Farewell We are sorry to let you go. (169)

- Grammar**
1. The complex sentence with “虽然…，但是…”
  2. The “把” sentence (2)

**Lesson 38** Shipment Is this the place for checking luggage? (179)

- Grammar**
1. The complex sentence with “不但…而且…”
  2. The verb “动” as a potential complement
  3. The position of modal verbs in the “把” sentence

**Lesson 39** To See Someone Off (1) I can't go to the airport to see you off (189)

- Grammar**
1. The continuation and progression of an action
  2. The use of “不如” for comparison



**Lesson 40**

To See Someone Off (2) Have a pleasant journey.

(199)

**Grammar**

1. The “把” sentence (3)
2. The expression “...了...就...”  
(no sooner...than...)

**Review (VIII)**

(209)

**Vocabulary**

(215)